



CHÂTEAU DE
KERJEAN

CHEMINS DU PATRIMOINE EN FINISTÈRE



Finistère
Penn-ar-Bed

PROGRAMME 2023





UN JOYAU DE LA RENAISSANCE BRETONNE



En plein âge d'or de la Bretagne à la fin du 16^e siècle, la famille Barbier édifie un château qui surpasse les plus belles demeures de la région.

Bijou d'architecture Renaissance entouré d'une exceptionnelle enceinte fortifiée pour le protéger, le Château de Kerjean et son parc arboré présentent de multiples facettes toujours à redécouvrir au cours d'animations, de visites ou de promenades. 25 salles sont à parcourir, dont certaines sont animées par des multimédias qui permettent un point de vue éclairé. Chaque année, une exposition temporaire mêlant objets anciens, films d'animations, art contemporain et créations numériques explore une thématique Renaissance.

« Terres de fortune et d'infortune. Les premiers métissages (du 16^e au 18^e siècle) » est le troisième volet d'un cycle consacré à l'élargissement du monde à cette période.

Un écrin de verdure de près de 20 hectares entoure le Château de Kerjean. Ce vaste domaine fait partie intégrante du site et participe à sa majesté en mettant en scène l'édifice. Depuis l'esplanade qui s'étend aux pieds du monument jusqu'au bois régulier situé au nord, vous pourrez découvrir les symboles du pouvoir érigés autrefois par les seigneurs de Kerjean : le colombier et les piliers de justice. La fontaine Renaissance et son bassin en eau est un élément majeur à ne pas manquer.

La gestion différenciée du parc de Kerjean permet à la biodiversité d'être respectée et les arbres centenaires abritent une foule de petits animaux qui se dévoilent à l'œil curieux de ceux qui savent rester discrets.



A jewel of Renaissance architecture surrounded and protected by a remarkable walled enclosure, the Château de Kerjean and its wooded grounds offer a variety of sights and activities. Twenty-five rooms can be visited in the house, and every year, a temporary exhibition combining ancient objects, contemporary art and digital creations explores a Renaissance theme.



EXPOSITION TERRES DE FORTUNE & D'INFORTUNE

Les premiers métissages (du 16^e au 18^e siècle)

📅 Du 8 avril au 5 novembre

La Renaissance est le temps de l'expansion européenne à travers le monde et les implantations bouleversent les populations locales des territoires conquis. Ces nouvelles rencontres conduisent les Européens à s'interroger sur la nature de l'humanité : les perception et interprétation des cultures s'entrechoquent.

L'aspect et les usages des Européens étonnent et questionnent les populations avec lesquelles ils n'avaient encore jamais eu de contact. La volonté de dominer et d'exploiter les ressources induisent des relations difficiles et finalement complexes entre le colon et l'autochtone. Au premier rang des nombreux bouleversements dus à l'arrivée de populations nouvelles, on note l'expansion du catholicisme avec la création de nombreuses communautés religieuses. Mais également, et contre toute attente, émergent de nouvelles sociétés métissées.

🇬🇧 🇧🇷 Textes présentés en français, breton et anglais.

★ Les visites

Rencontres en terre métisse

Visite accompagnée | Durée 1h | Prix : tarif d'entrée + 1€

Les barbares au long nez, les hommes au poil rouge, ou les barbus au visage comme la craie... À l'aube de la Renaissance, les habitants des quatre coins du monde voient débarquer avec stupéfaction ces êtres venus d'ailleurs : les Européens. Ce choc entraîne alors un bouleversement mondial. Un médiateur vous guide à la rencontre des témoins de cette période charnière de l'Histoire. Un film d'animation, des multimédias et des œuvres d'art contemporain ancrent les thématiques abordées dans notre monde actuel.

Animations flash

Durée : 15 à 20 minutes

Ces animations sont l'occasion d'approfondir des sujets en lien avec l'exposition. Un médiateur vous propose un moment d'échange sur ces thématiques : « Sous le soleil de Mexico », « Le goût amer du sucre » et « Da Virgin Code ».



Lands of fortune and misfortune

The Renaissance was a period of European expansion all over the world with settlements that upset the local populations of conquered territories. These encounters with new civilizations led the Europeans to question the nature of humanity, resulting in a clash between the perception and interpretation of cultures.



DES VISITES POUR TOUS ET TOUTE L'ANNÉE

Explorez Kerjean selon vos envies, les saisons ou vos coups de cœur ! Seul, en famille ou entre amis, en autonomie ou en visite accompagnée, nous proposons des outils adaptés à chacun.

Découvrez Kerjean en autonomie....

Projections, maquette animée, lunette d'exploration, films, multimédias, jeux : autant de moyens à votre disposition pour découvrir l'histoire du château et de ses habitants à la Renaissance ainsi que les thématiques développées dans les expositions temporaires. Nous vous fournissons les outils, vous organisez votre visite comme bon vous semble. Des médiateurs sont à l'écoute des visiteurs dans les salles d'exposition.

Le Château de Kerjean a connu un grand chantier d'amélioration de l'accessibilité. La cour et les chemins d'accès à la première salle du circuit de visite, à la boutique et à la grande cuisine de la basse-cour ont été repensés. Les personnes à mobilité réduite peuvent désormais découvrir quatre salles supplémentaires grâce à un élévateur et à une rampe d'accès au logis seigneurial.

... ou avec un médiateur

Un large éventail d'activités est renouvelé tout au long de l'année :

★ **les ateliers famille** pour exprimer vos talents créatifs ou scientifiques,

★ **les animations flash** pour explorer en vingt minutes une thématique propre à Kerjean,

★ **les visites accompagnées** pour vous laisser surprendre par le château, le parc ou l'exposition temporaire.

À vous de choisir le format qui vous convient !

🕒 1h à 1h30

🎫 1€ supplémentaire

📞 Réservation conseillée
reservation.kerjean@cdp29.fr

Informations au
02 98 69 93 69

+ d'infos sur
www.cdp29.fr
rubrique
« Ma visite »



Projections, animated models, binoculars, films, multimedia, games... a whole host of resources are at your disposal to allow you discover the history of the castle and its inhabitants during the Renaissance. We provide you with the tools, but you can organize your visit as you see fit. Guides are available to answer visitor questions in the exhibition spaces.

LE PRINTEMPS À KERJEAN

Profitez du soleil printanier pour une promenade dans le parc du château.

La nature se réveille et le domaine arboré accueille de nouveaux habitants à poils ou à plumes. À l'ombre des arbres centenaires, les jacinthes tapissent de bleu les sous-bois.

Rendez-vous aux jardins

📅 Week-end du 3 & 4 juin

Nouvelle saison, nouvelle édition des RDV aux jardins avec cette année une thématique qui mettra à l'honneur « Les musiques du jardin ».

Un moment privilégié propice à la découverte, aux échanges et aux bons conseils !



Journées européennes de l'archéologie

📅 Week-end du 17 & 18 juin

Le Château de Kerjean participe de nouveau aux Journées européennes de l'archéologie qui ont pour objectif de faire découvrir au public les trésors du patrimoine et les dessous de la discipline.

★ Les visites

La Renaissance dans l'assiette
Animation flash | Durée : 20 minutes | Prix : Compris dans le tarif d'entrée

À l'époque de construction du Château de Kerjean, ses habitants ne mangeaient ni tomate, ni pomme de terre, mais raffolaient du dindon, du pigeon ou encore du cognac ! Dans la cuisine des domestiques, découvrez en quelques minutes les habitudes alimentaires des 16^e et 17^e siècles.



Take advantage of the spring sunshine for a walk in the castle grounds. Admire nature as she awakes after a long sleep and the woodland welcomes new furry and feathered residents. In the shade of hundred-year-old trees, hyacinths dot the undergrowth with stunning shades of blue.

Garden
Rendezvous
📅 3 & 4 June

European
Archaeology Days
📅 17 & 18 June



L'ÉTÉ À KERJEAN

La période estivale est idéale pour un pique-nique dans le parc du château. Les papillons virevoltent dans les talus et égayent les austères piliers de justice. Prolongez la balade jusqu'à la fontaine pour un moment de fraîcheur en compagnie des libellules.



Grand fest-noz

11^e édition

📅 **Jeudi 20 juillet**

C'est le rendez-vous incontournable pour tous les amateurs de danses traditionnelles au cœur de l'été dans le Nord Finistère.

En partenariat avec les Amis du Château de Kerjean et le Comité local des fêtes.



Le chant de la rive

📅 **Vendredi 28 juillet**

Depuis 10 ans, cette belle manifestation promeut la musique classique à travers une programmation éclectique et créative tout en s'intégrant parfaitement au site et à son actualité.

En partenariat avec le festival Le chant de la rive.

Kerjazz@Kerjean

📅 **Vendredi 4 août**

Le festival plouescatais se transforme et transporte à Kerjean pour une soirée de jazz que les amateurs et les non-initiés apprécieront.

Événement organisé par Léon Art Jazz

Nouveauté !

Petits déjeuners au château

Les dimanches à 10h à partir du 9 juillet

📅 Formules entrée + 🍷 petit déjeuner

> Sur réservation en ligne



★ Les visites

L'affaire est dans le sac

Activité clé en main pour les familles | Sac prêté sur demande à l'accueil de 10h à 12h | Compris dans le tarif d'entrée

Le parc du Château de Kerjean est aujourd'hui un lieu de promenade apprécié des visiteurs. Partez à sa découverte, équipés d'un sac à dos comprenant tout le nécessaire pour en connaître davantage sur l'histoire, les habitants du domaine et sa biodiversité.



The summer period is the perfect time for a picnic in the castle grounds. Butterflies flutter among the flowerbeds, adding a welcome touch of colour to the austere-looking pillars of justice. Visit the fountain for a refreshing break in the company of dragonflies.

Fest-noz
📅 20 July

Le chant de la rive
📅 28 July

Kerjazz@Kerjean
📅 4 August



L'AUTOMNE À KERJEAN

Avec l'automne, le domaine de Kerjean se pare de riches teintes chatoyantes. Au hasard des sous-bois, vous découvrirez peut-être un précieux trésor, qu'il va falloir mériter, caché au creux de son lit épineux : la châtaigne.



Journées européennes du patrimoine

📅 **Week-end du 16 & 17 septembre**

Chaque année, vous êtes nombreux à venir découvrir ou redécouvrir le Château de Kerjean à l'occasion de ce week-end dédié. C'est le rendez-vous de la rentrée et celui qui vient clore la période estivale.

★ Les visites

L'atelier du croque-mitaine

Atelier en libre accès et en continu

! Prix : compris dans le tarif d'entrée

À Kerjean, les vacances de la Toussaint ne sont pas tristes comme la pluie : les petits doigts révèlent tout leur talent créatif en réalisant des objets hauts en couleur et amusants.

Murder party

📅 **26, 27, 31 octobre
et 2, 3 novembre**

Un jeu d'enquête grandeur nature ! Parviendrez-vous à résoudre le mystère qui plane sur le Château de Kerjean ? En cette froide nuit d'automne, vous voici au cœur de la Renaissance, plusieurs membres de la maisonnée manquent à l'appel, des armes ont été volées et on a découvert les restes d'un squelette dans les sous-sols de Kerjean...

Avec votre équipe, retrouvez les moindres indices afin de résoudre les mystères qui entourent le Château de Kerjean.



In autumn, the Kerjean estate dons a mantle of shimmering hues. The undergrowth abounds in a precious treasure, which you need to unearth from the hollow of its thorny shell: the chestnut.

European Heritage Days

📅 16 & 17 September

Murder Mystery Party

📅 26, 27, 31 October
& 2, 3 November



L'HIVER À KERJEAN

Dans la douce lumière hivernale, remontez l'allée principale. Depuis le colombier, des tourterelles vous guettent. Les hêtres de Kerjean vous font une haie d'honneur et laissent apparaître un château digne des contes de fées.

Noël des créateurs

 Du vendredi 24 au dimanche 26 novembre

Le Noël des créateurs du Château de Kerjean est aujourd'hui un salon professionnel reconnu sur le territoire. Il rassemble des artisans d'art et des designers sélectionnés de manière exigeante pour la qualité de leur production. Le travail sur la matière est mis en valeur à travers des réalisations originales qui sont autant d'idées cadeaux à découvrir au fil d'une vingtaine de salles du château.



★ Les visites

Les petits créateurs de Noël

Atelier pour les familles pendant le Noël des créateurs

Nous vous proposons des activités manuelles à réaliser en famille. Pendant une vingtaine de minutes avec du matériel mis à votre disposition, confectionnez de beaux objets festifs puis repartez avec votre réalisation.

Des histoires au château

 Du 23 décembre au 7 janvier

Les Trois Mousquetaires

Pendant les vacances de Noël, les mousquetaires sont à l'honneur à Kerjean. Le château devient le théâtre d'une intrigue digne d'un roman de cape et d'épée !

Pour cette troisième édition Des histoires au château, « Les Trois Mousquetaires » d'Alexandre Dumas déploient leur univers. Découvrez les aventures d'un autre Alexandre, Alexandre de Coatanscour, véritable mousquetaire au service du roi de France Louis XIV et marquis de Kerjean. Démêlez les manigances de la cour, déjouez les complots qui menacent le roi et sortez victorieux d'intrépides duels. En garde !



In the soft winter light, stroll along the main alley and see if you can spy the turtledoves nesting in their dovecote.

All around, the beech trees at Kerjean stand proudly, forming the backdrop to a setting worthy of fairy tales.

Designers' Christmas

 24 - 26 November

Stories at the castle

 23 December - 7 January



BOUTIQUE, CAFÉ & petite restauration sur place

Au cœur du château, un espace a été aménagé tout spécialement pour accueillir les curieux et les gourmands.

Dans une ambiance chaleureuse et feutrée, vous trouverez dans la boutique un large choix d'ouvrages ou de cadeaux à se faire à soi-même ou à ceux qu'on aime. Au café, notre équipe vous invite à prendre le temps d'une douceur sucrée ou salée, ou simplement d'une pause chocolatée...

Vous y trouverez, d'avril à décembre, diverses boissons chaudes ou fraîches comme les thés de Kerjean ou le Schorle, des glaces et des pâtisseries (muffins, cookies, croûtes à thé...), provenant de fournisseurs locaux, ainsi qu'une petite restauration en juillet et août.

Nouveauté !

Petits déjeuners au château

Les dimanches à 10h à partir du 9 juillet

 **Formules entrée +  petit déjeuner**

> Sur réservation en ligne



Les poussettes ne sont pas conseillées pour des raisons de sécurité et de confort de visite dans les salles du château. Pensez à emporter un porte-bébé.



Une table à langer est à votre disposition près de la boutique.



Les animaux ne sont pas admis dans l'enceinte du château sauf les chiens d'assistance.



Un fauteuil roulant est disponible sur demande à l'accueil.



Des sièges cannes sont disponibles sur demande à l'accueil.



In the warm and cosy atmosphere of our gift shop, visitors can find a wide choice of books and gifts to treat themselves or spoil the ones they love.

At our cafe, make time for a sweet or savoury treat or relax with a selection of mouth-watering chocolate goodies...

INFORMATIONS PRATIQUES

🕒 Horaires

📅 Du 8 avril au 30 juin et du 1^{er} septembre au 20 octobre 2023
Tous les jours (sauf mardis et événements) de 14h à 18h

📅 Du 1^{er} juillet au 31 août 2023
Tous les jours de 10h à 18h30

📅 Du 21 octobre au 5 novembre 2023
Tous les jours (sauf jour férié) de 14h à 17h30

📅 Du 23 décembre 2023 au 7 janvier 2024
Tous les jours (sauf mardis et jours fériés) de 15h à 18h30

Fermé le 1^{er} novembre, 25 décembre et le 1^{er} janvier

La billetterie ferme une heure avant la fermeture du site
Temps de visite : 1h30 environ



Nous accueillons également sur réservation et toute l'année les **groupes d'enfants, d'adultes, personnes en situation de handicap et personnes issues du champ social.**

Contact : Noémie CARTIAUX, chargée de médiation
reservation.kerjean@cdp29.fr | Tél. : 02.98.69.93.69

🎫 Tarifs

Entrée **gratuite** toute l'année pour les **abonnés**

Moins de 7 ans : gratuit | **7-17 ans :** 1€

18-25 ans : 5 € (8 avril > 5 novembre) | 4 € (23 décembre > 7 janvier 2024)

Plein tarif : 9 € (8 avril > 5 novembre) | 6 € (23 décembre > 7 janvier 2024)

Tarif réduit* : 6,50 € (8 avril > 5 novembre) | 4,50 € (23 décembre > 7 janvier 2024)

Demandeur d'emploi, personne titulaire des minima sociaux, personne handicapée et un accompagnant : 1€

Groupes : nous consulter

Visites accompagnées, ateliers : 1€ supplémentaire



Les abonnements 5 sites

Carte individuel : 18-25 ans : 21€ / Plein tarif : 26€

Carte famille : 45€



*Bons plans culturels !

Sur présentation de votre justificatif, profitez d'un tarif préférentiel :

📍 Autres sites de *Chemins du patrimoine en Finistère*

📍 Chéquier Loisirs en Finistère, Gîtes de France, Clés vacances, Cézam, Réseau 4Ass' et plus, Château du Taureau, Château de Kergroadez, Fonds Hélène & Edouard Leclerc pour la culture, Océanopolis, Centre d'art contemporain Passerelle



Personnes à mobilité réduite

- 📍 Accessibilité au parc, à la cour et aux salles du rez-de-chaussée
- 📍 Prêt d'un fauteuil roulant sur demande à la billetterie

Accès

RN 12 puis sortie
Landivisiau ouest /
Bodilis / Plouescat /
Cléder, puis suivre le fléchage



Le Château de Kerjean
est une propriété de l'État

29440 SAINT-VOUGAY
chateau.kerjean@cdp29.fr
T. 02 98 69 93 69

Après le Château de Kerjean,
poursuivez votre visite
en découvrant **les 4 autres sites de**
Chemins du patrimoine en Finistère



ABBAYE DE
DAOULAS



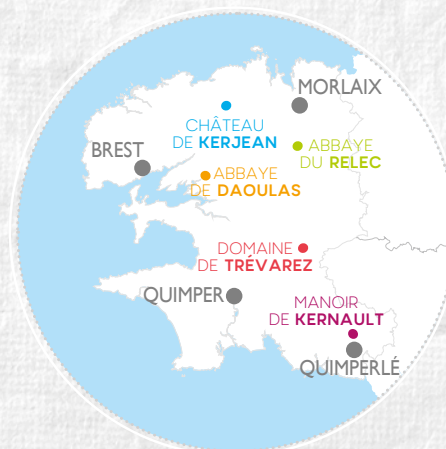
MANOIR DE
KERNAULT



ABBAYE
DU RELEC



DOMAINE DE
TRÉVAREZ



Events calendar
and practical information
on **www.cdp29.fr**



CHÂTEAU DE
KERJEAN

CHEMINS DU PATRIMOINE EN FINISTÈRE



Finistère
Penn-ar-Bed

Exposition 2023

Du 8 avril au 5 novembre



Terres de **fortune** & **d'infortune**

**Les premiers métissages
du 16^e au 18^e siècle**